

SCHAEFFLER

Schaeffler Technologies AG & Co. KG - Industriestrasse 1 - 3
DE-91074 Herzogenaurach - FR

KOENIG + NAGEL S.r.l.
ACCEZZAZIONE MERCE

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4
IT-70026 Modugno
BA

Quantità dichiarata:
Quantità effettiva:
Tipo Imballaggio:
Quantità Imballi:
Conformità alle schede d'imballo:
Data controllo:

Bolla Consegna / Lieferschein

No. bolla cons. Lieferschein-Nr. 52993230	Num. spediz. Sendungs-Nr. 51346645	GiornoSped. Versandtag 2026-05-13
Cod. cl. Kunden-Nr. 5140166	Codice fornitore Lieferanten-Nr. 91000733	Pagina Seite 1
Ns. rif. Unsere Zeichen WP/IWS-P24	Tel.int. Hausruf	

Indirizzo spediz / Versandanschrift

Magna PT S.p.A.
Stab 100
V Dei Ciclamini 4
IT-70026 Modugno

Firma

BA

Corriere distribuzione / zustellender Spediteur

I. + F. Schweitzer GmbH + Co. 526
Carl-Benz-Strasse 23
DE-71634 Ludwigsburg

normal / LKW

Condiz. consegna / Lieferbedingungen Destinazione - porto / Bestimmungsort - Hafen

FCA HERZOGENAURACH

No. pos. Pos.-Nr.	No. art. / Sach-Nr. Nr.-Var / Var-Nr.	Nr-art-clie / KD-Sach-Nr. Breve descriz. art. / Sachkurzbezeichnung	Quantità / Menge	Indice collo / Kolli - Index
		VS. NO. DI PARTITA IVA: IT04886850728 FORNITURA EU		
*****	Numero d'ordine	0309329		
	Bolla	52993230		
	Magazzino	61/5061		
	N. ordine cliente	550004686301		
	Vostro riferimento	440		
	Dati supplementari	20231205		
0010	Nr-art-clie	M0144610		
		097428132-0000-10		
	097-428-132	F-682155.SAX#N		
	Charge	0120812889		
		COM-Code DI		
	Paese origine	GERMANY		
	Lista imballi del DDT (gestione vuoti):			
	1 P-38-A0806	Lid SW-SG-812X612X53-PP-RG		Descriz. clienti
	1 P-26-4W772	Pallet 806X606X183-SW-PP		TBA-500274
	20 P-14-R4315-1	SLC BL-VDA-400X300X147.5-PP		TBA-500086
				TBA-520880
	Lista pacchi per spediz.:			
	Nrsped/Index	Kolli	PesoL. tara	Nr.espresso
MW PAL	51346645-001	806 X 606 X 773 mm	259,6	37,6 340476439552509536
Somma per spediz.	51346645	1 colli	259,6	37,6 0,378 m3

Tolle 13542

SCHWEITZER, LUDWIGSBURG

AVIEXP52993230

A livello di posizione vengono stampati sia il vecchio codice articolo INA sia quello nuovo. Il vecchio codice è stampato in grassetto.

Indirizzo / Anschrift

Continuazione 2

Industriestrasse 1 - 3
DE-91074 Herzogenaurach

Tel. +49 9132 82-0
Fax +49 9132 82-4950

16:29

SCHAEFFLER

Schaeffler Technologies AG & Co. KG · Industriestrasse 1 - 3 · DE-91074 Herzogenaurach EX

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4

IT-70026 Modugno
BA

Bolla Consegna / Lieferschein

No. bolla cons. Lieferschein-Nr. 52993230	Num. spediz. Sendungs-Nr. 51346645	GiornoSped. Versandtag 2026-05-13
Cod. cl. Kunden-Nr. 024466	Codice fornitore Lieferanten-Nr. 91000733	Pagina Seite 2
Ns. rif. Unsere Zeichen WP/IWS-P24	Tel.int. Hausruf	

Indirizzo spediz / Versandanschrift

Magna PT S.p.A.
Stab 100
V Dei Ciclamini 4
IT-70026 Modugno BA

Corriere distribuzione / zustellender Spediteur

I. + F. Schweitzer GmbH + Co. 526
Carl-Benz-Strasse 23
DE-71634 Ludwigsburg

normal / LKW

Condiz. consegna / Lieferbedingungen Destinazione - porto / Bestimmungsort - Hafen

FCA

HERZOGENAURACH

No. pos. Pos.-Nr.	No. art. / Sach-Nr. Nr.-Var / Var-Nr.	Nr-art-clie / KD-Sach-Nr. Breve descriz. art. / Sachkurzbezeichnung	Quantità / Menge	Indice collo / Kolli - Index
Ufficio Spedizioni Schaeffler Technologies, Werk 30, Industriestraße 1-3 DE-91074 Herzogenaurach SWGHA-CLD1 Christian Manzer, Tel. +49(9132)82 88461				

Indirizzo / Anschrift

Industriestrasse 1 - 3
DE-91074 Herzogenaurach

Tel. +49 9132 82-0
Fax +49 9132 82-4950

16:29



seit über
60
Jahren



CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 26-005707 vom 11.05.2026

Ludwigsburg, 15.05.2026

Seite 1 von 2

26-005707

1 Absender / Expéditeur SCHAEFFLER TECHNOLOGIES AG & CO. KG INDUSTRIESTRASSE 1-3 91074 HERZOGENAURACH			INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).			
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN			6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158			
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Datum / Date 19.05.2026 Zeit / Temps			7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:			
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu HERZOGENAURACH Land / Pays Deutschland Datum / Date 13.05.2026 Zeit / Temps			8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs			
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros	11 Anzahl der LM Nombre des colis	12 Art der Verpackung Mode d'emballage	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg	15 Umfang cbm
1	52992954	3	COLLI	Getriebeteile	18.371	73,58
2	52992955	9	COLLI			
3	52992967	3	COLLI			
4	52997772-52992952	10	COLLI			
5	53001162	5	COLLI			
6	53001025	3	COLLI			
7	53001140	5	COLLI			
8	53001260	3	COLLI			
9	53001236	4	COLLI			
10	52992958	3	COLLI			
11	52993230	1	COLLI			
12	53001008	5	COLLI			
13	53001276	4	COLLI			
14	53001281	1	COLLI			
15	53001264	5	COLLI			
16	53001245	6	COLLI			
17	53001013	6	COLLI			
18	53001271	3	COLLI			
19	53001257	2	COLLI			
20	52993248	1	COLLI			
21	52993244	1	COLLI			
22	52993228	1	COLLI			
23	53991514	4	COLLI			
24	53001579	1	COLLI			
25	53001866	1	COLLI			
26	53001589	2	COLLI			
27	53003717	4	COLLI			
28	53003832	2	COLLI			
29	53001529	4	COLLI			
30	53002642	3	COLLI			
Summe:		105,00	COLLI		18.371,00	
Total:						

KUHN+KNEBEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)
20 MAG 2023
"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità."